



LEGRANDBORNAND.COM

   #monGrandBo

APPLI
LE GRAND-BORNAND

Plus d'infos, plus de services,
plus de ludique !
L'application indispensable
pour votre séjour !

DISPONIBLE SUR  Google Play  Téléchargez dans l'App Store

Découvrez l'application gratuite
Virées en Aravis !

Retrouvez les traces de tous
les sentiers piétons, VTT et raquettes,
et les points d'intérêt des parcs !

DISPONIBLE SUR  Google Play  Téléchargez dans l'App Store



esf
LE GRAND BORNAND

ÉCOLE DU SKI FRANÇAIS

Retrouvez toutes les infos sur
www.esf-grand-bo.com Tel : 04 50 02 79 10

LOCATION VACANCES

Alpimo
by FONCIA

Immeuble le Belluchet-Villaret
74450 LE GRAND-BORNAND
Grandbornand-vacances@foncia.fr
Tél. : 04 50 99 36 76

CAMPASUN ★★ ★

CAMPING LE CLOS DU PIN

04 50 02 27 61 | 06 70 60 49 39 | www.campasun.eu

ARAVIS
- INTERNATIONAL -
IMMOBILIER

VACANCES
VENTE
LOCATION
GESTION
SYNDIC

Flasher moi !


04 50 02 17 50

BAR & RESTAURANT D'ALTITUDE
Le Chinoisillon

445 Chemin des Gettiers
74450 - LE GRAND BORNAND
04 50 45 19 47 - 06 81 55 91 28
contact@anocoly.com

L'ANCOLY
Restaurant - Lounge - Bar

LA CROIX SAINT-MAURICE
HÔTEL *** | LE GRAND-BORNAND

Restaurant au 1^{er} étage
Brasserie & Pizzeria au rez de chaussée

Tél. 04 50 02 20 05 • Place du Village

Restaurant « La Ferme du Pépé » à côté Patinoire
04.50.02.76.63

Chalets et appartements à louer avec piscine intérieure
L'Escalé - 04 50 02 20 69

Laetitia Home Déco
DÉCORATION ET AMÉNAGEMENT D'ESPACES
ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR

magasin
cadeaux
projet

06 64 62 40 20
laetitia.homedeco@gmail.com
2 route de Villaret 74450 Le Grand Bornand

détail au verso

LE GRAND-BORNAND CHINAILLON

1300m

détail au verso

LE GRAND-BORNAND VILLAGE

1000m

COOPÉRATIVE DU REBLOCHON FERMIER

VENTE DIRECTE

Fromages traditionnels et fermiers
du massif des Aravis
Sortie de Thônes
direction Annecy
reblochon.thones.com Commande au 04 50 88 12 50

LE GRENIER d'autrefois

BOUCHERIE - CHARCUTERIE - TRAITEUR

LE SALON DES ARAVIS

04 50 02 38 10
13 Chemin du Villard
Ouvert du mardi au samedi

MONTANA
IMMOBILIER

ACHAT & VENTE - SYNDIC
LOCATIONS DE VACANCES ET À L'ANNÉE

20 place de l'Église - 74450 Le Grand-Bornand - Tél. 04 50 02 37 54
www.montana-immobilier.com

INTERSPORT
PERRILLAT SPORT

LOCATION - VENTE
RÉPARATION - VÊTEMENTS

Consigne gratuite pour nos loueurs
Tél. 04 50 02 36 73 www.intersportperrillat.com

SHED CAFE
LE GRAND-BORNAND

20 place de la Vallée du Bouchet
74450 LE GRAND-BORNAND

Jean Bastard-Rosset
CONSTRUCTEUR

20 place de l'Église - 74450 Le Grand-Bornand - Tél. 04 50 02 37 54
www.montana-immobilier.com

PLAN / MAP

Adret (Impasse de l')	C8	Granges du Bouchet (Rte des)	E9
Allobroges (Chemin des)	N20 C9	Granges du Chinnailon (Rte des)	D6
Alpes (Route des)	S21 D9	Grenette (Place de la)	N21 B9
Alpina (Impasse)	M23 B9	Hameau de la Chapelle (Imp. du) ...	D9
Améthystes (Impasse des)	O18 D5	Haut des Frasses (Imp. du)	C7
Aravis (Chemin des)	N21 C9	Haut des Parmerais (Imp. du)	C8
Arbelay (Route de l')	M18 C6	Haut du Clos du Pin (Imp. du) ...	T23 D9
Bargy (Impasse du)	M18 D5	Haut du Nant-Robert (Imp. du)	D9
Bas de la Mulaterie (Imp. du) ...	P14 E4	Jalouvre (Impasse du)	N15 D4
Bas des Frasses (Allée du)	C7	Joyère (Chemin de la)	D8
Belvédères (Impasse des)	R20 C9	Lac (Chemin du)	R14 F4
Bois Bercher (Chemin du)	C8	Lac Beauport (Prom. du)	O22 C9
Bombardellaz (Chemin de la)	I9	Lavandon (Chemin du)	F8
Borne (Route du)	N22 B9	Liaz (Impasse de la)	D8
Bouts (Chemin des)	F4	Limonade (Impasse de la)	N21 B9
Bouvardière (Chemin de la) ...	M16 D5	Lormay (Route de)	H10-18
Bretzot (Impasse des)	H9	Maisonnettes (Chemin des) ...	M16 D5
Broderie (Route de la)	Q22 C9	Maroly (Chemin du)	F4
Cascade (Impasse de la)	L18 C6	Mélèzes (Allée des)	S21 D9
Chapelle du Bouchet (Rte de la)	E10	Mont (Route du)	C7
Charmieux (Chemin de)	B6	Mont Fleuri (Impasse du)	A10
Chèvrefeuilles (Imp. des)	N15 D4	Motte (Impasse de la)	D9
Chinnailon (Route du)	M22 B9	Moulin (Impasse du)	M17 D5
Chombas (Impasse de)	L22 B9	Mulaterie (Chemin de la)	Q14 E4
Clos du Pin (Route du)	T22 D9	Nant-Robert (Route du)	Q20 C9
Clut (Impasse du)	O16 E5	Neiges (Impasse des)	N21 B9
Col des Annes (Route du)	H9	Orée du bois (Route de l')	L23 B9
Col de Châtillon (Che. du)	F8	Outalays (Route des)	N18 D5
Colombière (Route de la)	Q13 E3	Paccaly (Impasse de)	Q21 C9
Communaille (Route de la)	N19 C8	Parmerais (Chemin des)	C8
Cordée (Impasse de la)	L23 B9	Patinoire (Route de la)	O22 C9
Côtes (Route des)	N20 B9	Perrière (Impasse de la)	B8
Crêt du Bouchet (Rte du)	D9	Place (Impasse de la)	L18 D5
Crocus (Impasse des)	S20 D9	Plan de la Fordlaz (Che. du)	B8
Croix (Route du)	E9	Plane (Impasse du)	C7
Cuillery (Chemin)	E3	Plattuy (Chemin de)	J6
Culaz (Route de la)	C6	Plein Air (Chemin du)	N23 B9
Danay (Chemin du)	F11	Prés Vieux (Chemin des)	K23 B9

Dodes (Chemin des)	P23 C9	Pochons (Route des)	M24 B9
Ecole (Impasse de l')	M22 B9	Pont du Terret (Impasse du) ...	Q21 C9
Ecureuils (Allée des)	L23 B9	Potais (Impasse des)	F10
Eglise (Place de)	N22 B9	Refuge des Outalays (Imp. du) ...	N18 D5
Envers (Routes des)	R20 D8	Salla (Impasse de la)	R21 C9
Envers d'en Bas (Imp. des)	C8	Samance (Route de)	P14 E4
Envers des Poches (Imp. de l')	F10	Saugy (Chemin du)	C7
Envers du Chinnailon (Rte de l')	M18 D5	Stade (Impasse du)	L24 B9
Envers du Milieu (Imp. des)	D8	Suize (Chemin de)	S21 D9
Epinettes (Impasse des)	K24 B10	Taverne (Chemin de la)	E7
Farzy (Chemin du)	E9	Télécabines (Chemin des)	P20 C9
Faux (Impasse des)	C6	Vallée du Bouchet (Rte de la) ...	O21 C9
Floria (Route de la)	O15 D4	Vieux Noyer (Impasse du)	Q21 C9
Forclaz (Chemin de la)	N21 B9	Vieux Village (Route du)	N15 D4
Fournil (Passage du)	N21 B9	Vignette (Chemin de la)	N21 C9
Fresses (Chemin des)	C7	Villard (Chemin du)	O21 C9
Fresses Jacquier (Rte des)	E10	Villard (Impasse sur le)	P19 C8
Gaudière (Chemin de la)	O14 E4	Villavit (Route de)	K24 B9
Gettiers (Chemin des)	Q17 E6	Villeneuve (Impasse sur)	M21 B9
Grande Montagne (Ch. de la)	G7-E8	Vendanche Est (Imp. de la)	G10
Grand Nant (Impasse du)	F10	Vendanche Ouest (Imp. de la)	F10

SERVICES / SERVICES

Ascenseur public	O15-P14 E4	Pharmacies	N22-N15 D4-B9
Cabine médicale... ..	P21-O16 D5-C9	Point tri sélectif / Recycling bins	
Cabinets médicaux... ..	P21-O16 D5-C9	Police municipale	M22 B9
Coin change bébés... ..	N22-O15 E4-B9	Poste / Post office	N22 B9
Espace Grand-Bo	O22 C9	Caisses skipass ou automates	
Garderies	O22-O16 D5-C9	/ Ski pass office or self-checkout	
Gare routière / Bus station	N22 C9	Sécurité-secours pistes... ..	O16 D5
Mairie / Town hall	N22 B9	Ski patrol	
Parking camping-cars		Domaine skiable, administration	
autorisées 48h maxi... ..	Q22-Q14 E4-C9	Ski area, administration	P21 D5
Aire de service camping car	L24 B10	Station service	L18 C6
Borne véhicule électrique ..	N22 B9	Gas station	
		Toilettes publiques - toilettes	
		handicapés / Public Restrooms	
		- Handicapped Restrooms	
		Restaurants / Restaurants	
		(X H = hiver X É = été)	

HÉBERGEMENTS / ACCOMMODATIONS

HÔTELS / HOTELS		Le Rookie Mountain **	Q20 C9
Best Western		Le Vermont ***	Q21 C9
Chalet les Saytels ****	N21 C9	RÉSIDENCES DE TOURISME	
L'Alpage ***	P14 E4	/ HOLIDAY RESIDENCE	
Les Cimes ***	O15 D4	Le Village de Lessy ****	O14 E4
La Crémailière ***	P14 E4	Les chalets de Joy	Q20 C9
La Croix Saint Maurice ***	N21 B9	Résidence des Aravis **	P21 C9
Le Delta ***	O23 C9	CAMPINGS / CAMPGROUNDS	
Les Ecureuils ***	P21 C9	Le Clos du Pin ***	S22 D9
Les Fermes de Pierre et Anna ***	G10	L'Escale ***	N23 B9
Les Flocons ***	N17 D5	VILLAGE VACANCES	
La Pointe Percée **	N21 B9	/ HOLIDAY VILLAGE	
Le Roc des Tours ****	O15 E4	Auberge nordique	I9
		Le Savoy	N21 C9

ACTIVITÉS / ACTIVITIES

1 Aire de loisirs Village	O21 C9	Patinoire / Ice skating rink .	O23 C9
(piscine, golf miniature, aire de jeux, modules VTT, tir à l'arc, pétanque, beach volley, ping-pong, tennis)		Parcours aventure en forêt	O23 C9
Village recreation area (swimming pool, miniature golf, playground, Bike obstacles course, archery, pétanque, beach volleyball, ping-pong, tennis courts)		Parcours santé / Fitness trail .	N22 B9
2 Aire de loisirs Chinnailon ...	P15 E4	Piste de ski de fond (départ)... ..	O22 C9
(aire de jeux, pétanque) Chinnailon recreation area (playground, pétanque)		Nordic ski area (trailhead)	
3 Bibliothèque / Library	N22 B9	Stade de biathlon	O22 C9
4 Cinémas	O22-O15 E4-C9	Biathlon stadium	
5 École de ski ESF (bureau) N22-O15 B9-E4		Terrain de football, skate park, city stade	L24 B10
ESF French ski school (office)		Football stadium, skate park, city stadium	
6 École de ski Starki (bureau)	P14 E4	Golf / Golf	G10
Starki Ski school (office)		Via ferrata / Via ferrata	E2
7 Jardins d'enfants N16-O22 E6-D5-C9		École d'escalade / Climbing area .	B5
Kindergarten		Pistes de luge / Sliding area	
8 La Source	P22 C9	...P21-Q13-N17 E4-E6-D5-C9	
La Source		Parapente / Paragliding	R22 F6-F10
9 Maison du Patrimoine	O22 C9	Aire de pique-nique avec barbecue... ..	L24 F4-B10-H9
Heritage museum		Picnic area with barbecue	

